

Год VII.

Верасень

№ 10 (83).

Шлях Моладзі

... „Падымайся з нізін, сакаліна сям'я,
Над крыжамі бацькоў, над нягсдамі!
Занімай, Беларусь маладая мая,
Свой пачэсны пасад між народамі.”

ЯНКА КУПАЛА.



ВІЛЬНЯ, 1935 г.

Беларуская Друкарня ім. Францішка Скарыны — Вільня, Завальная вул. № 1

З Ъ М Е С Т № 10:

1. * * * — М. Машара; 2. Da pieramohi! — Lavon Biugalom; 3. Да гісторыі беларускага палітычнага вызваленія — Ад. Станкевіч; 4. Зямля, Святло і Беларусь... — Я. Н.; 5. Kali minaje žnivień — Albert Strybuć; 6. Dumka ab vynagadauleńi biełarusau — nie zakinuta — j. n.; 7. Asioł i voŭk — J. Bylinia; 8. Успомні, галубка — Янка Н — вук; 9. Z vydavieckaj pivy; 10. 10-цілецьце украінскай арганізацыі „Луг“ — Я — к; 11. Хроніка; 12. Usiačyna; 13. Паштовая скрынка; 14. Куток разрывак.

УВАГА! Хто йшчэ хоча прыслаць сваё апаведаньне на літаратурны конкурс „Шляху Моладзі“ няхай з гэтым пасъяшыцца. Апошні тэрмін прысыланьня 30-га верасьня сёлета. За найлепшыя апавяданьні будуць прызнаны нагороды кніжкамі: I—на 50 зл., II—на 30 зл., і III—на 20 зл.

ВІЕŁARUSKAJA AVESEDA.

Беларуская абэцэда.

A, a	—	A, a.	J, j	—	Ј, ј.	R, r	—	P, p.
B, b	—	Б, б.	Ja, ja	—	Я, я.	S, s	—	C, c.
C, c	—	Ц, ц.	Je, je	—	Е, е.	Ś, ś	—	СЬ, сь.
Ć, č	—	ЦЬ, ць.	Ju, ju	—	Ю, ю.	Š, š	—	Ш, ш.
Č, č	—	Ч, ч.	K, k	—	К, к	T, t	—	Т, т.
D, d	—	Д, д.	L, l	—	ЛЬ, ль.	U, u	—	У, у.
E, e	—	Э, э.	Ł, ł	—	Л, л.	Ü, ü	—	Ү, ү.
F, f	—	Ф, ф.	M, m	—	М, м.	V, v	—	В, в.
G, g	—	Г, г.	N, n	—	Н, н.	Y, y	—	Ы, ы.
H, h	—	Г, г.	Ń, ń	—	НЬ, нь.	Z, z	—	З, з.
Ch, ch	—	X, x.	O, o	—	О, о.	Ž, ž	—	Ж, ж.
I, i	—	I, i.	P, p	—	П, п.	Ź, ź	—	ЗЬ, зь.

„Шлях Моладзі“

МЕСЯЧНЫ ЧАСАПІС БЕЛАРУСКАЙ МОЛАДЗІ.

Цана асобнага нумару 30 гр.

Падпіска на 3 месяцы 50 гр., на паўгода — 1 зл., на год — 2 зл.

Заграніцу — ўдвая даражэй.

Цана абвестак паводле ўмовы.

Адрас Рэдакцыі: Вільня (Wilno), Завальная № 1—2

Рэдакцыя адчынена ад гадз. 9 да 3-яй папаўдні.

Шлях Моладзі

МЕСЯЧНЫ ЧАСАПІС БЕЛАРУСКАЙ МОЛАДЗІ.

Год VII.

Вільня, Верасень 1935 г.

№ 10 (83).

* * *

Вечар вясеніні імгліцай
Тчэ туманы над вадой,
Лісьце, пажоўклае лісьце
Ліпне у гразь мітульгой.

Змрок разаслаўся ля хаты,
Выцягнуў крылы у даль
Сум маю думку сасватаў —
Лета мінулага жаль.

Цешылісь краскамі нівы,
Пышна шумелі жыты.
Сёньня у полі тужліва;
Голыя межы, кусты.

M. Машара.

Da pieramohi!

Z ceļaj siļy da mahiļy
Budziem ščyra pracavać
I ajčynu, nam adzinu,
Biełaruś budziem kachać.

Z našaj metaj, my kametaj
Či vysi budziem šybavać,
Duch ahniami-piarunami
Stanie bury ūsie łamać.

Novym šlacham i z razmacham
Pieraškody ūsie prajdziom...
Nie spačyniem, chiba zhiniem
Pokul praūdy nie znajdziom.

Hułkaj pieśnaj na pradviešni
My napoūnim rodny kraj;
Da navuki, knižku ū ruki.
Duch uhoru užlataj.

Horda staniem, śmieļa hlaniem
Złomu vorahu u tvar,
Što ad wieku čałavieku
Nios zahładu i pažar.

A praz honi huł Pahoni
Praniasiecca z kraju ū kraj.
Sonca hlanie na zarańnie,
Pieśniu hrymnie arataj.

Lavon Burałom.

Да гісторыі беларускага палітычнага вызваленія.

Х. Нарадзіны ідэі сувэрэннай Беларусі.

§ 3. Менскае Беларускае Прадстаўніцтва і ідэя незалежнай Беларусі.

Зараз пасьля прыходу немцаў, у Менску ўтварылася Беларускае Народнае Прадстаўніцтва. Складалася яно з элемэнтаў, якія ня былі ўвайшоўшы ў Выканавчы Камітэт Рады Усебеларускага Кангрэсу і потым у Раду Бел. Народнай Рэспублікі.

Каб адказаць на пытаньне, чаму гэтыя элемэнты, якія стварылі Прадстаўніцтва, не ўвайшлі ў Раду Рэспублікі, трэба нам глянуць назад, на падзеі з ліпня месяца 1917 г. У гэтым месяцы на з'ездзе беларускіх арганізацый і партыяў дайшла да перавагі ў беларускім палітычным жыцьці адна партыя — Беларуская Сацыялістычная Грамада. На гэтым з'ездзе (8—9 ліпня) яна сарвала адны выбары, якія выпалі не па яе думцы, а зажадала новых. Ня хочучы зрываць адзінага беларускага нацыянальнага фронту, усе іншыя партыі, якія былі на з'ездзе, а галоўна народныя сацыялісты і хадэкі, пайшлі на ўступкі і далі магчымасць Б. Сац. Грамадзе ўзяць павадырства ў сваё руکі. Ад гэтага часу пачынаецца верхаводztва Б. Сац. Грамады ў беларускім палітычным жыцьці.

Гэтая ўступка з боку народнікаў і аддача павадырства ў рукі аднэй партыі, была выклікана палітычнымі абставінамі таго часнага беларускага жыцьця. Трэба было тагды браць пад увагу ня толькі еднасць беларускага нацыянальнага фронту, але і псыхіку расейскай рэвалюцыі. А гэта псыхіка вымагала штораз большай левасці і тая партыя магла спадзявацца аўторытэтu і послуху ў масаў, якая магла даказаць, што яна левая, ды яшчэ лявейшая за ўсе іншыя. А такою найболей леваю партыяй у беларускім палітычным жыцьці была тагды якраз Б. Сац. Грамада. Апроч гэтага ў псыхіцы мас стварылася тады такое пракананьне, што толькі сацыялізм можа даць шчасльце народным масам і дзеля гэтага ў той час кожная партыя, нават такая, якая ня мела ў сваей ідэолёгіі нічога соцыялістычнага, выступала пад фірмай сацыялізму. І так — творацца тагды (апроч сацыялістаў рэвалюцыянэраў) яшчэ іншыя сацыялістычныя^{*} партыі: народных сацыялістаў¹), сацыялістаў-фэдэралістаў, сацыялістаў-аўтанамістаў, незалежных сацыялістаў і іншыя.

^{*}) Аддзел партыі беларускіх народных сацыялістых у м. Смілавічах між іншымі закладаў беларускі паэт А. Зязюля (Кс. А. Астрэмовіч).

Так і Б. Сац. Грамада ня была чыста сацыялістичнай партыяй (з пункту гледжаньня марксызму), апіраючай сваю ідэолёгію на матар'ялізъме і інтэрнацыяналізъме, а была партыяй, як мы бачылі аб ей у асобным разьдзеле, беларускіх патрыётаў, якія, пасвоему разумеючы сацыялізм, імкнуліся да адраджэнья Беларусі пры помачы модных тагды сацыялістичных клічаў.

Вось у рукі такой партыі народнікі здалі павадырства ў бел. палітычным жыцьці ў ліпні 1917 г. і далей працавалі ўжо як памагальнікі. У „нагароду“ за гэтую ўступку Б. Сац. Грамада не дапусьціла да Выканайчага Камітэту Рады Усебеларускага Кангрэсу а гэтым самым і да Рады Б. Нар. Рэспублікі, якая ўтварылася з Выканайчага Камітэту Рады, ніводнага народніка, хадэка або народнага сацыяліста.

Такім чынам, Выканайчы Камітэт Рады Кангрэсу, а потым Рада Б.Н.Р. на пачатку свайго існаваньня складаліся выключна з сяброў эднэй беларускай партыі, іменна Б. Сац. Грамады. Гэтае зъявішча было ненармальным, асабліва пасля прыходу немцаў, якія не хацелі лічыцца з такою вузкапартыйнай Радай.

Дык тыя групы, якія ня былі дапушчаны да Вык. Камітэту Рады Кангрэсу, разам з прадстаўнікамі насельніцтва гораду Менска стварылі Менскае Беларускае Народнае Прадстаўніцтва. Складалася яно з тых элемэнтаў, якія не ўваходзілі ў Б. Сац. Грамаду, а іменна: народнікаў агулам, народных сацыялістаў, хадэкаў і беспартыйных.

Прадстаўніцтва ўзяло на сябе абавязак, як піша яго орган „Бел. Шлях“ (першая беларуская штодзеннная газэта), ... „прадстаўляць інтарэсы Беларускага народу і быць нацыянальным цэнтрам, куды за ўсялякімі спраўкамі маюць зварочвацца ўсе, каму дарагая незалежнасць Беларусі, культура і самабытнасць Беларускага народу... „Беларускі Шлях“ ставіць себе мэтай: незалежнасць Беларусі, нацыянальную еднасць і арганізацыю, развіцьцё беларускай духовай і матарыяльнай культуры... Шмат што нас можа разлучаць, але ўсіх нас яднае адно: гэта доля нашай Бацькаўшчыны Беларусі, каторая палепшыцца можа толькі праз закладзіны моцнага фундаманту яе незалежнасці на грунце непадзельнасці Беларускага народу ў яго этнографічных рубяжох; праз падняцце нацыянальнай творчай сілы народу, як духовай, так і матар'яльнай, праз увядзенне станоўчай зямельнай рэформы ў інтарэсах дробных земляробаў і безземельных, каб згодна з досьледамі соцыяльнай навукі падняць іх дабрабыт і дапамагчы эканамічнаму развіцьцю краю¹⁾“.

Гэтак выяўляла свае палітычныя думкі Прадстаўніцтва ў сваім органе, які ў вадным і тым-жа нумары аж тры ра-

1) „Бел. Шлях“ № 1, 8.III.1918.

зы съцвярджае канешнасьці незалежнасьці Беларусі і ста-
віць гэту незалежнасьць як галоўную мэту тае арганізацыі,
ад імя якое ён прамаўляе г. зн. Бел. Прадстаўніцтва.

Агулам трэба адзначыць, што Прадстаўніцтва ад самага пачатку сваго існаванья было за незалежнасьць Беларусі. Трэба тут падчыркнуць, што калі пасярод Бел. Сац. Грамады былі да апошняга часу адзінкі, якія стаялі на грунце аўтаноміі Беларусі ў граніцах Расейскай Фэдэрацыі (рабілі яны гэта затым, што баяліся адкінуць ад сябе расейскую і жыдоўскую меншасьці, якія былі проціў незалежнасьці Беларусі, бо з расейскіх партыяў ніводная не стала за незалежнасьць Беларусі, а з жыдоўскіх толькі Поалей-Сыён), то пасярод сяброў Прадстаўніцтва выступленыя проціў незалежнасьці ня было і Прадстаўніцтва ад самага пачатку свайго існаванья, гэта знача, за які месец да абвешчанья незалежнасьці Беларусі Радай БНР, рашыла парваць з усякім аўтанамічнымі концепцыямі ў граніцах вялікай Расейскай Фэдэрацыі і стала здэцыдавана на грунт незалежнасьці Беларусі.¹⁾

Аднак злучэнье ўсіх беларускіх сіл у вадну народную рэпрэзэнтацыю было тады жыцьцёвай канешнасьцяй, што хутка й сталася. 12.IV.18, ужо пасля абвешчанья незалежнасьці Беларусі, Прадстаўніцтва ўвайшло ў склад Рады Бел. Нар. Рэспублікі.

Нам тут найважней адцеміць урэшце той факт, што думка аб незалежнай сувэрэннай Беларусі, да свайго афіцыяльнага абвешчанья, у некаторых беларускіх палітычных асоб і арганізацыяў у Менску, чаго яшчэ ня было ў Вільні, існавала і ужо яўна пашыралася.

§ 4. Акт 25.III.1918.

З Рады Зьезду і Выканаўчага К-ту Зьезду, як мы ўжо бачылі, у сакавіку месяцы 1918 г. утварылася Рада Беларускай Народнай Рэспублікі. Была яна як-бы беларускім парламентам, бел. законадаўчай установай. Выканаўчым органам Рады БНР, ці прасьцей кажучы — Беларускім Урадам, і далей аж да 23.VII.18 г. быў Народны Сакрэтарыят, у склад якога ўваходзіла нешта да 15 народных сакрэтароў, ці міністраў.

Вось жа Рада БНР разам з сваімі міністрамі, будучы ў нязвычайна цяжкім палажэнні, з апошніх выбіваючыся сіл, энэргічна праводзіла далей дзяржаўна-незалежніцкую ідэю, стараючыся зрэалізаваць яе.

Тымчасам справа гэта была нялёгкая. Немцы і большавікі дзялілі Беларусь. У Берасьці 9.II.18 быў падпісаны дагавор

1) Кс. В. Гадлеўскі — З беларускага палітычнага жыцьця ў Менску ў 1917—18 г. („Бел. Крыніца“ № 18, 1934).

між немцамі і украінцамі, на моцы якога некаторыя беларускія паветы пераходзілі да Украіны.

Немцы прызнавалі незалежнасць Літвы, у склад якой так-жа мелі ўвайсьці некаторыя беларускія землі. Прыступалі так-жа немцы да стварэння „незалежнай“ Курляндый, да якой далучыліся б беларускія землі Віцебшчыны. Але гэта ўсё дробныя кавалкі беларускай зямлі, якой гандлявалі немцы. Бальшавікі-ж для немцаў тым-жа беларускім коштам былі шмат шчадрэйшыя.

4.III.18 прадстаўнікамі расейскай бальшавіцкай улады быў падпісаны мірны дагавор з немцамі, на моцы каторага „землі, ляжачыя на захад ад лініі Рыга—Дзвінск—Свянцяны—Ліда—Пружаны ня будуць больш падлягаць дзяржаўну му сувэрэнітэту Расеі і будучы лёс гэтых зямель уладзіць Нямеччына з Аўстро-Вэнгрыяй, на моцы згоды з іх насельніцтвам“.¹⁾

Такім чынам жывое цела Беларусі ў сакавіку 1918 г. было падзелена на часьці прадстаўнікамі тэй улады, като-рая ў сінезні 1917 г. разагнала Усебеларускі Зьезд. Выйшла так, што бальшавікі сілай перашкодзілі беларусам ба-раніць і будаваць Беларусь, а пасля самі падзяліліся ёй з Нямеччынай. Мала гэтага, пункт IX Берасьцейскага дагавору кажа, што: „абедзьве староны, якія між сабой мірацца (Нямеччына і Расея) адказваюцца ўзаемна ад тых убыткаў, каторыя прычыніла вайна насельніству гэтых дзяржаў“. І гэты пункт маскоўскія бальшавікі падпісялі ў вялікай меры на кошт беларускага народу, бо-ж усім ведама, сколькі Беларусь ад вайны пацярпела!..

Ясная рэч, што Рада Беларускай Народнай Рэспублікі і яе ўрад не магкі згадзіцца з тым, што Берасьцейскі дагавор абавязвае беларускі народ. Трэба было пратэставаць, трэба было прад усім съветам заявіць, што аковаў, прыгатаваных для Беларусі бальшавікамі і нямецкімі генэраламі, яна дабравольна сабе не наложа і ад прыгавору на сябе съмерці адказваецца. Святы загад, які даў свайму выка-наўчаму органу Усебеларускі Зьезд: «бараніць Беларусь ад разъдзелаў», трэба было споўніць, ня гледзячы на ніякія перашкоды.

Тымчасам выканаць гэты загад у тых варунках міжна-роднага харектару, у якіх знаходзілася Беларусь, было не-магчыма. Справа ў тым, што згодна з міжнародным правам, дагаворы, падпісаныя ўрадам усяго краю, ня могуць не прызнавацца паасобнымі яго часціямі. Дзеля гэтага БНР, покуль яна афіцыяльна не заявіла аб сваей дзяржаўнай су-вэрэннай незалежнасці, была ўважана за часць Расеі і дзеля гэтага мусіла маўчаць і прызнаваць тое, што рабілі

1) А. Швікевіч — Краткій Очерк... бач. 14.

бальшавіцкія камісары. Аставалася адно з двух: або адхіліца ад наказу Усебеларускага Зьезду і згадзіцца на новую палітычную съмерць Беларусі, або аб'явіць Беларусь ад нікога незалежнай сувэрэннай дзяржавай і гэтым уратаваць будучыню Беларускага народу. Рэда, як убачым ніжэй, стала на гэты другі шлях.

Як успаміналі мы вышэй, пачынаючы ад Усебеларускага Зьезду, сярод беларускіх палітыкаў ужо паяўлялася думка аб ідэале незалежнасьці Беларусі. Падзел Беларусі ў Берасьці 4.III.18 думку гэту яшчэ больш усіліў і зактуалізаваў. Слушна кажа праф. Ул. Ігнатоўскі¹⁾, што ў гэтым часе „думка аб незалежнасьці Беларусі ад Савецкай Расеі менскім беларускім кругом не давала спаць“.

Думка аб авшчаньні беларускай поўнай незалежнасьці цалком насыпела і сталася канечнасьцяй, калі беларусы з Зах. Беларусі з пад нямецкай окупациі пачалі спатыкацца з беларусамі Усх. Беларусі. Беларусам з Усходу трудна было парваць дзяржаўную лучнасьць з Расеяй; беларусам віленскім зрабіць гэта было сусім лёгка, бо фактычна гэтага даканала нямецкая окупация. Бел. Конфэрэнцыя ў Вільні 15—27.I.1918, як мы бачылі, дамагаючыся Беларуска-Літоўскай дзяржавы з зямель з пад нямецкай окупациі, дамагалася, каб да гэтай дзяржавы была далучана і рэшта беларускіх зямель, што на ўсход ад лініі нямецкай окупациі. „Конфэрэнцыя горача жадае, каб у імя права на непадзельнасьць беларускага народу, разрэзанага лініяй фронту і ў імя еднасьці ўсіх беларуска-літоўскіх зямель — да памянёнай гасударственнай арганізацыі, заўсёды становішчай ядро Вялік. Кн. Літоўскага, была далучана і рэшта беларускіх зямель, як часць да цэлага“...

Віленская Рада, выбраная на ўспомненай Конфэрэнцыі, на паседжаньні сваім 19.II.18 прыняла пастанову між іншым гэтага зъместу ...«Віленская Беларуская Рада абвяшчае сувязь паміж Расеяй і Беларусій парванай.. Рада зъвяртаеца да ўсіх заходніх дзяржаў... каб яны дапамаглі ў справе адбудовы дзяржаўной незалежнасьці колішняга Літоўска-Беларускага гаспадарства... ня гледзячы на цяперашні разьдзел яго мяжою фронту».²⁾

Характэрнае, як бачым, было стварыўшыся палажэнье ў беларускай тагочаснай палітыцы. Менскія беларусы, якім, як кажа Ігнатоўскі, думка аб незалежнасьці Беларусі ад Расеі не давала спаць, ніяк не маглі адважыцца выявіць яе фармальная і афіцыяльна. Узноў-жа віленскія беларусы, фактычна будучы ад Расеі адарваны праз некулькі гадоў, незалежнасьць Беларусі ад Расеі абявілі афіцыяльна, але

1) Зборнік „Беларусь“ бач. 201.

2) „ там-жа.

й далей гаварылі не аб Беларусі сувэрэннай, збудаванай на беларускім нацыянальным прынцыпе, а аб Літоўска-Беларускай дзяржаве, аб супольным дзяржаўным арганізме беларусаў і літоўцаў. І гэта было тады, як мы ўжо ўспаміналі, калі літоўцы, уцяміўшы глыбей ад беларусаў нацыянальны прынцып, ужо былі далёка зайшоўшы ў будаваньні цалком самастойнай незалежнай Літвы, аб супалцы з беларусамі не хоочуы і слухаць. Такім чынам бачым, што агулам у тагачаснай беларускай палітычна-дзяржаўной думцы, як у Беларусі заходній, так і ўсходній, не хапала скоордынаван'ня, супольнай плятформы выключна на нацыянальным прынцыпе і супольнага ад усей Беларусі фармальнага выступлен'ня ў справе поўнай самастойнасці і незалежнасці Беларусі.

Урэшце сталася і гэта. У другой палове сакавіка 1918 г. у Менск прыбыла дэлегацыя ад Віленскай Беларускай Рады. Віленчукі, спаткаўшыся з мінчукамі, хутка вызбыліся сваіх неактуальных фэдэрэцыйных ідэалаў з Літвой, а ўзноў мінчукі яшчэ больш набраліся ращучасці і праканан'ня аб патрэбе абвешчан'ня незалежнасці Беларусі і ўжо на гэтым грунце далейшага вядзеньня беларускага палітычнага вызвален'ня. Словам, ідэя сувэрэннай Беларусі насыпела цалком. Аставалася толькі яе выявіць. БНР папоўнілася прадстаўніцтвам ад Вільні. У БНР была выразная большасць незалежнікаў, якая на паседжаньні Рады БНР у ночы з 24 на 25.III.1918 прыняла рэзалюцыю аб сувэрэннай незалежнасці Беларусі.

Беларусь пачала новую эру. Таго-ж самага дня была апублікована ад імя Рады БНР наступная—трэцяя—устаўная грамата:

«Год таму назад народы Беларусі, разам з негродамі Рasei, съкінулі ярмо расейскага царызму, якое найцяжэй з усіх прыдышыла Беларусь; не пытаючысь народаў, ён кінуў наш край у пажар вайны, якая дашчэнту зруйнавала гарады і вёскі беларускія. Цяпер мы, Рада БНР, съкідаем з роднага краю апошніе ярмо дзяржаўнай залежнасці, якая была накінута расейскім царызмам на наш вольны і незалежны край.

Ад гэтага часу Беларуская Народная Рэспубліка абавязаеца незалежнай і вольнай дзяржавай. Самі народы Беларусі, у асобе свайго ўстаноўчага сойму, пастановяць аб будучых дзяржаўных звязях Беларусі.

На падставе гэтага трацяць сілу ўсе старыя дзяржаўныя звязі, якія далі магчымасць чужому ўраду падпісаць і за Беларусь Трактат у Берасьці, што забівае на съмерць беларускі народ, дзелячы зямлю яго на часткі. На падставе гэтага Урад Бел. Нар. Рэспублікі мае ўвайсьці ў зносіны з зацікаўленымі старанамі, запрапанаваўшы ім пераглядзець ту ю частку Берасьцейскага трактату, якая датычыць Беларусі і падпісаць мірную ўмову са ўсімі ваяваўшымі дзяржавамі.

БНР павінна абняць усе землі, дзе жыве і мае лічэбную перавагу беларускі народ, а ўласъне: Магілёўшчыну, беларускія часці Меншчыны, Віленшчыну, Гродзеншчыну, Вітэбшчыну, Смаленшчыну, Чарнігаўшчыну і сумежныя часці суседніх губэрняў, заселеных беларусамі.¹⁾

БНР съцвярджае ўсе тыя права і вольнасьці грамадзян і народаў Беларусі, якія абвешчаны Устаўной Граматай ад 9-га сакавіка 1918 г.

Абвяшчаючы аб Незалежнасьці БНР, яе Рада ўскладае свае надзеі на тое, што ўсе, любчыя волю народы, памогуць беларускаму народу ў поўнай меры зьдзейсніць яго палітычна-дзяржаўныя ідэалы. 25 сакавіка 1918. Менск. Рада БНР».

У гэткіх цяжкіх натугах і болях нарадзіўся ідэал незалежнай сувэрэннай нацыянальнай Беларусі.

Зямля, Свяцло і Беларусь... (Уражаньні з вёскі).

Вільня — Рось

Гудкі тартакоў абвяшчалі 7-ю гадзіну. Я быў у дарозе на чыгуначную станцыю, бо за 30 мінут меў ужо ад'ехаць цягнік, каторым я хацеў пакінуць Вільню і апынуцца на вёсцы. Вуліцы яшчэ былі пустыя. Вазынікі і шофэры драмалі на пляцох, а старажы палівалі брук. Кімініцы стаялі панура, кідаючы цену адна на другую. Дзе-ня-дзе работнікі съпяшаліся да працы, а гаспадыні на рынак. Часамі кот тайком выгляне з-за брамы, або зьнянацка стукне акяніца. Паволі будзілася места. Ужо нават сям-там ціха гудзелі аўтобусы і бражджэлі хурманкі. Адчыняліся пякарні і сталоўкі. На хадніку аднак ніхто не замінаў, так што па некулькі мінатах я ужо быў на станцыі. Рух тут не вялікі і ў вагонах яшчэ многа мясцоў свободных. Хаджу і шукаю добрых спадарожнікаў. Думаў, можа трапяцца дзесяць сялян. Але да рэмная фатыга, — іх тут ня знайдзеш, — бо хоць і XX век, аднак падарож цягніком для сялян гэта недасягнуты люксус. Дык сядяю на найбліжэйшую лаўку і чакаю ад'езду. Каля мяне якісь чыгуначнік, урадавец і яшчэ якісь інтэлігент, — здаецца вучыцель. Кожны заняты сабой. Ціха і спакойна. Як раптам гоман, крыкі і плач, і да нас уваходзіць жыдоўка з маленькім хлопчыкам.

1) Цытыю паводле П. Крэчэўска (Замежн. Беларусь); Цывікевіч (Краткій Очеркъ возникновенія Бѣл. Нар. Республики бач. 15—16) гэта месца перадае так: „Бѣл. Нар. Республика должна обнять всѣ земли, гдѣ живеть и имѣеть численное преобладаніе бѣлорусскій народъ, а именно: Могилевщину, бѣлорускія части Минщины, Гроденщины (съ Гродной, Бѣлостокомъ и др.), Віленщины, Вітебщины, Черниговщины”...

Памёр хіба н'ехта з сям'і — думаю і яна пэўна вы-
яжджае на паходы. Але чаму яе адводзіць так многа лю-
дзей? — Пытаю, што такое?

— Яна едзе з сынам у СССР да мужа, дзе ён займае
добрую пасаду, — кажа адзін з жыдкоў.

Малога ўсьцяж хапаюць усе з рук на рукі, цалуюць
і даюць чэкаляду. Яму гэта ўжо абрыйла, дык плача і вы-
рываецца. Матка-ж яго простасъязьмі заліваецца. А за ёю
і ўсе ейныя знаёмыя.

Сапраўды, дзіўная зъявішча. Едзе да мужа, з якім ня-
бачылася доўгі час, вязе з сабой сына, — здаецца, павінна
была-б цешыцца, а аднак плача... Чаго?... Можа «бабская
натура» і толькі. А можа няпэўнасьць таго, што там яе спат-
кае... Гэта другое хіба хутчэй.

Жыдоўка не знайшоўши каля нас добра га месца, пра-
ходзе далей, а зараз сувісток і цягнік рушыў.

У нашым купэ йзноў цішына. Кожны з пасажыраў за-
няты далей сваімі справамі. Аб гутарцы, відаць, ніхто й ня
думае. Таварыства, значыцца, не дабралася. І так едзем
моўчкі то праз лес сасновы, то праз пугі і палі зялёныя
з горкамі і далінамі; часамі забубніць масток над рэчкай, або
мігам у вакне праляціць шэрэя вёска беларуская з пахілай
страхой, ці селянін з плугам на вузенькім загончыку, або па-
стушоў з стадкай кароў. Ажыўляюць нас адно прыстанкі
і кантроля білетаў, пры якой выявілася, што толькі ў мяне
нармальны білет — у рэшты маіх спадарожнікаў — біле-
ты льготныя (з спускам). Бо ўсе яны ўрадаўцы і ім фактыч-
на чыгунка даступная.

Была гадзіна 12-тая. Мінулі мы ўжо Ліду і пакінулі там
жыдоўку з сынком, якая паехала далей на граніцу праз
Баранавічы і Столпцы. У нашым купэ сталася малая зъме-
на: — чыгуначнік высеў, а на яго месца зъявіўся капраль
«заводовы», каторы цэлы час еў цукеркі. Яшчэ 30 мін. ла-
скочуць у вушох буфары, памаленьку пераяжджаюць наш
слаўны Нёман і я ўжо на станцыі Рось, а зараз і ў самым
мястэчку.

Рось — звычайнае правінцыянальнае, даволі чыстае
беларускае мястэчка ў Ваўкавыскім павеце, падобнае да
сотні іншых у нас. Паложана над рэчкай Росяй, не-
далёка лес Дуброва, ёсьць касцёл, царква, 7-мі аддзяло-
вая пачатковая польская школа, вялікі млін, гміна, пастару-
нак і жыдоўская бажніца, бо бадай большасць жыхароў
яго жыды. Розыніца яно ад іншых мястэчак тым, што тут
ёсьць вялікія залежы пабелкі (крэйды), а з гэтай прычыны
прад вайной паўстала недалёка ад Росі — ў в. Краснае
Сяло — фабрыка цэмэнту, дзе працевала некалькі тысяч
работнікаў. Цяпер фабрыка гэта стаіць і няведама калі пойдзе.
А тымчасам цэмэнт у наш край прывозяць аж з Польшчы.

У гэты дзень, калі я прыехаў, у Росі якраз быў фэст і кірмаш. У касьцеле, дзе ёсьць цудоўная статуя Хрыста, людзі маліліся, а на рынку прабавалі коняў, глядзелі кароў, цялят, сывіней — куплялі і прадавалі моцна таргуючыся, бо часы цяжкія; дык той, хто прадаваў, хацеў узяць як найбольш, а той, што купляў, хацеў плаціць як найменш.

Людзей, як на рынку, так і каля касьцёла, многа і ўсюды чуваць беларуская мова. Адно каля касьцёла часта можна пачуць і калечанье польскае мовы. — Спатыкаю шмат знаёмых і пачынаецца гутарка на тэму: што чуваць і як жывеца, якая пасыля зводзіцца фактычна да гутаркі аб зямлі, асьвеце і Беларусі. Тэма гэта была галоўнай ня толькі ў РОСІ, але і ў іншых куткох Ваўкавыскага, а так-жа Горадзенскага і Шчучынскага паветаў, дзе прышлося бываць.

Зямля, зямля, зямелька...

Праўду кажа Міхась Машара ў адным з сваіх вершаў, што „Зямля, зямліца працоўных маць...“ — Так яно і ёсьць, бо зямля нашых працоўных сялян корміць, дае ім працу і яна для іх неабходная. Селянін без зямлі, як рыба без вады. І дзеля гэтага кожны з іх так моцна імкнецца мець свой уласны кавалак яе і то магчыма як найбольшы, бо тады жыцьцё становіцца лягчэйшым.

А зямлі якраз нашым сялянам не хапае. Тыя щнюры (палоскі), якія мелі, ужо так падзелены, такія яны сталіся вузкія, што далей іх дзяліць ня можна. Так што цяпер ужо не палоскі дзеляць, а палоскамі, рэжучы іх часта на кавалкі, да каторых йзноў бывае, — як з усіх бакоў пазасяваюць суседзі, — трудна дабрацца.

Камасацыя тут бяз прырэзкі нічагусенкі не памагае, а нават яшчэ руйнуе людзей, бо змушае перабудоўвацца, а пры сучасных падатках, таніне ўсяго сялянскага, а дарожыні тавараў фабрычных і першай патрэбы, а так-жа пры адсутнасці якіх-небудзь заработкаў на старане — гэта проста немагчыма рэч. Дзеля гэтага з зайдрасцю і ненавісьцю глядзіць наш народ на тых, што маюць вялізарныя абшары і на тых што прыяжджаюць з чужыны, дастаюць хутары і хочуць яшчэ верхаводзіць на вёсцы.

Недахоп зямлі гэта найвялікшая балічка вёскі, якая стаўіць у тупік перад усім дарастаючую моладзь, каторая будучы пазбаўленай пэрспэктывы магчымасцяў жыцьця, глуміць сама сябе, шукае выхаду, часта блудзіць і нават выракаецца сваіх прыродных пачуццяў ды пярэчыць сама сабе.

Характэрна напрыклад, што цяпер на вёсцы маладыя хлопцы ня шукаюць сабе дзяўчат да жаніцьбы такіх, якія-б ім падабаліся, а такіх, якія маюць многа зямлі ці іншага багацтва ў пасазе.

(д. б.)

Я. Н.

Kali minaje žnivień

Sonca visieľa nizka nad ziámloju. Jano adnym bokam čaplałasia lohkaj biełaj chmarki, a druhim chavałasia ū šumiačych, pakrytych zbožžam, załatych paloch. Kruhom kipieła rabota. Adny chutka žali, druhija hrabili sieną, inšyja ūznoū snapy viazali. Kožny, chto moh špiašaūsia, kab u doby i ščašlivy čas sabrać sabie dabytak i zabiaśpiečycce na zimu.

Dzieś, bušujučy pa aržyščv, zvonka rykała Krasula, iržaū latajučy pa darožcy žarebčyk i šukała z žalboj jahniotka swej matki. Jašče-ž hałaśnjej pralivałasia sumnaja melodyja Pranukovaj dudki:

„Oj kalina, malina, ty uvieś bor zakrasiła“...

Ādsiul i adtul padymalisia, jak žaūranki, viasiołyja pieśni, heta addychajučy žniejki piajali ich, kab ražviasialič svaju ciažkuju dolu.

Usie pracavali. Pracavali starejšyja i małodšyja, pracavała taksama i Hanulka, jakaja pažaūšy pšaničku, rabiła chutka paradak u chatcy, vymiatała padvorak, a potym uziałasia prasavač, vymyty i modna paštyty kaptan, pryhladajučysia ū lusterka, bo-ž zaütra na feście ū Pumpuryškach mieła pabačyć mileńkaha Zaniuka z Pakišak. Oj, hety Zaniuk... Na dumku ab im tvaryk Hanulki rabiūsia čyrvaniejšy, serca jaje abymała radaść i stavałasia joj tady ūsio dobrym i miłym na świecie.

* * *

Pali pavoli aparažnialisia, stavałasia štoraz cišej, cišej i cišej... Kruhom pačali słacca pa ziamli lohkija klubki tumanaū i zdavałasia, što byccam ziamielku nakryū chtoś bieļaju koūdraju.

Pahašli ūsiudy ahońčyki i zapanavała kruhom noč. Zdailok tolki płyła miłaja i žywaja melodyja pieśni:

„Dadziom sabie my družna ruki —

Đla Bielarusi kožny z nas“...

Heta chłopcy jedučy na načleh zavodzili viasiołyja i budziačyja da žycia, to znoū sumnyja pieśni, jak sumnaja ichnia dola. Z pieśniaū hetych liliśia słovy prysiahi, što dla Baćkaŭščyny, jany hatovy ūsio addać... z ichnych pieśniaū liłasia luboū da svajho rodnaha, bielaruskaha...

* * *

Z-za lesu pakazaūsia bieły, spakojny, byccam siarebrany. miesiac. Praz vuzkija, małyja akoncy ūkradaūsia jon da nizkaj chatki i ablivaū svaim bleskam małady tvaryk Hanulki, katoraja śniła sałodkija sny ab svaim Zaniuku.

Albert Strybuć.

Dumka ab vynaradaŭlańni biełarusaŭ—nie zakinuta

Nie sakret dla nikoha, što našyja „dobryja“ susiedzi — z boku rasiejskaha i polskaha — imknucca nas vynaradavić. Z polskaha boku imknieńni hetyja pačvierdziū u svaim časie premjer L. Skulski, jaki navat abiacaū, što za 50 hadoū biełarusaŭ nia budzie. Pašla taho adnak mnoha ūciakło vady z rekaū, adbyūsia majovy pieravarot, žmianialisia ūrady, prapali viestki ab Skulskim, a narod naš nia raz dakazaū, čaho jon choča i što *biełarusy byli i будуть*. I zdavalasia, što hetkija polskija „dabradziei“ zakinuć svaje „mrzonki“ ab vynaradaŭleńni biełarusaŭ. Ale dzie-ž tam! Jany muśić ab hetym i nia dumali. Bo voś vilenskaje abšarnickaje „Słowo“ — orhan polskich konservatystau, u numary z 8-ha žniūnia sioleta, u artykule: «Dmowski chciał ochrzcić Aszkenazego» piša:

„Z naszego polskiego punktu widzenia wydaje się szluszny program asymilacyi zamieszkałych w Rzeczypospolitej Białorusinów...“ i h. d.

Jak bačym, pryznialisia zusim adkryta.

Treba skazać, što sposaby, jakimi chočuć jany biełarusaŭ vynaradaŭlać jość roznyja i prajaūlajucca ū kožnaj haliňe žycia, ab čym my nia raz užo pisali. I užo navat dajšlo da taho, što robiacca zachady, kab našyja viaskovyja muzykanty — harmanisty i cymblisty jhrali polski taniec oberak, a pašla peūna mazura, kujaviaka i hetym samym pryučać biełaruskuju moładź da polskich nacyjanalnych tancaū.

Što tak jość, śviedčyć padanaja tym-ža vilenskim „Słowam“ z dn. 10.VIII. siol. nastupnaja viestka:

„Dnia 4 i 5 h. m. u vioscy Drozdovščyžnie, (peūna ū Drazdoch — red.), Varapajeuskaj hm. adbyūsia konkurs harmanistaū i cymbalistaū. Da konkursu stała 12 asob, z katorych kožna adyhrała: oberka, polku i jakuju-niebudź narodnuju melodyju. Sudździami konkursu byli: kpt. Reška — kapelmejstar 6 pp. Lęg. i p. Arcimovič — vučyciel muzyki z Vilni. Trom najbolš vydatnym učašnikam byli razdany hrašovyja naharody“.

Viestka heta zdajecca nie patrabuje nijakich pajaśnieńniaū. Jana choć vyhladaje maleńkaj i drobnaj, ale korań jaje hlyboki. Robicca heta dziela taho, što biełaruskaja moładź svaju Lavonichu tancuje što-raz čaściej nie jak tak sabie viaskovy taniec, ale jak *taniec narodna-biełaruski*.

Biełaruskaja moładź užo pierakanałasia, što ū kožnaj jaje, navat najmienšaj dziejnaści, navat u tancy, pavinna prajaūlacca luboū da svajho rodnaha i imknieńnie da adradžeńnia svajej Baćkaüşcyny Biełarusi.

j. n.

Asioł i voŭk.

Asioł vaŭka dava j šuryć,
Rabić usiakija zahany,
Što jon nia ūmieje dobra vyć:
— „Ach, kachany!
Choć vyješ časta, wielmi zyčna,
Ačnak niehramatyčna:
Nu, dzie, kali i chtož-by čuū,
Kab pošle „A“ dy doūha „U“?
Hramatyki, znaj, jośc zakon
(Usim asłom na't znany jon),
• Što pošle „A“ — tre' „U“ karotka.
Choć zdolny, znaju, ty paeta —
Nia robiš „vysiłku“*) u hetym,
Kab movu čym uzbahacić,
Nu choć-by novaju zvarotkaj“.
Jak słova „vysiłku“ pačuū
U tuju voŭk paru,
Padniaušy mordu uharu,
Začaū pa-svojmu vyć:
— A-u-u-u-u...

Ačsiul i vysnaū jośc taki:
Pəkińmal ūmiejuć vyć vaŭkil
A kab mahčy kaho vučuć,
Samym choć krychu treba vyć...

J. Bylina.

УСПОМНІ, ГАЛУБКА**).

Успомні, галубка, хвілінку шчасьлівую,
Як мы сядзелі ўдваіх, —
Песьню пяյу салавейка зычлівую,
Вечер над борам прыціх;
Ціха было і прыгожа над Нёманам,
Плюскала рыбка ў вадзе,
Дым паказаўся далёка над ксмінам,
Съціх крычаць драч у лазе,
Тварык свой кволы на грудзі съхіліла,
Чула яго я ласкаў,
Зоркай,—каханьнем мяне асьвяціла,
Шчасьцю я меры ня знаў.
Сёньня-ж цябе так прыгожа—маўклівую
У думках я маю сваіх, —
Ўспомні-ж, галубка, хвілінку шчасьлівую
Як мы сядзелі ўдваіх. Янка Н—вук.

*) „Wysiłek“ — polonizm, польскому „natuha“.

**) Словы гэтага верша можна пяць на мэлёдью расейскае
песні: „Помниш ли, милая“...

Z VYDAWIECKAJ NIVY

Ад. Станкевіч — Прафэсар Браніслаў Эпімах-Шыпіла. Выданьне Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры. Вільня 1935. Бачын 24 і партрэт праф. Б. Э.-Шыпілы. Фармат 14×20 цм. Цана 50 гр.

Кніжыца выдана на вельмі добраі паперы, зъмешчаны ў ёй грунтоўна апрацаваны рэфэрат, ведамага беларускага дзеяча, Кс. Ад. Станкевіча аб жыцьці і працы піонэра беларускага адраджэнья праф. Браніслава Эпімах-Шыпілы, чытаны на жалобнай акадэміі, ладжанай Бел. Інстытутам Гасп. і Культуры ў Вільні 8 га сінегля 1934 г. Кніжыца гэта мае такія разьдзелы: I. Уступныя ўвагі, II. Біографія Б. Э.-Шыпілы і час у якім ён жыў, III. Праца Б. Э.-Шыпілы да часу Вялікай Расейскай Рэвалюцыі, IV. Праца Б. Э.-Шыпілы пасля рэвалюцыі і V. Б. Э.-Шыпіла, як палітычны ссыльны.

Карыстаючыся ею, можна вельмі лёгка кожнаму прачытаць рэфэрат аб съв. п. праф. Бр. Э.-Шыпіле на вёсцы, напр. дзе-небудзь у гуртку Бел. Інстытуту Гасп. і Культуры. А рабіць гэта трэба, бо кожны беларус павінен ведаць, хто такі быў праф. Бр. Э.-Шыпіла.

Uspamin z Kalwaryi. Vydariectva T-va „Biełaruskaje Katalickaje Vydariectva“. Na pravoch rukapisu. Vilnia 1935 h. Bač. 24. Far. 10×14. Cana 10 hr.

Nievaličkaja hetaja knižyca vydana z prycunu pieršaje arhanizavanaje supolnaje pilihrymki biełarusaŭ u Kalvaryju kala Vilni, jakaja adbyłasia 2-ha červienia sioleta.

U knižycy zmieščany: pierad usim karotkaja historyja zvyčaju abchodu stacyjaū muki Chrystovaj i vilenskaj Kalvaryi, nazovy 35 stacyjaū, paciery pabiełarusku, 8 biełarskich relihijnych pieśniaū, katoryja možna piajać u Kalvaryi i biełaruski relihijny himn: „Boža što kališ narody“.

Pry hetym treba skazać, što sioletniaja pilihrymka biełarusaŭ-katalikoŭ u Kalvaryju, jakaja prajšla vulicami miesta Vilni i abyjšla Kalvaryju z rodnej biełarskaj pieśniaj na vusnach, wielmi ažyviła biełarskaje relihijnaje žycio i vyjaviła imknieńni biełarusaŭ da rodnej movy ū śviatyni. Učašniki jaje, katorych było bolš 300 asob z roznych, časta wielmi dalokich ad Vilni, kutkoŭ Zach. Bielarusi, uvažna słuchali Božaha Słova pabiełarusku z vusnaū ksiandzoū biełarusaŭ, ciešylisia, horača malilisia i vyniašli z pilihrymki jak najlepszyja ūražańni. Dziela hetaha treba spadziavacca, što ū nastupnym hodzie na takuju-ž pilihrymku žbiarecca ludziej daloka bolš.

„Poprostu“. Pad hetkim nazovam sioleta ū žniūni m-cy pačaū vychodzić u Vilni polski litaraturna-hramadzki dvutyd-niovik. Vydaje jaho hrupa maładych polskich radykałaū na čale z Dembinskim, Mikułkaj, Ordaj i Jendrychoúskim. Časa-

pis hety pamiež inšym maje na mécie infarmavač polskija pracoňyja masy „ab doli i niadoli biełaruskich sialan i intelihientau“. Dobry heta namier i treba tolki pažadać, kab infarmacyi časap. „Poprostu“ ab biełarusach byli zhodnyja z praūdaj.

Nia možna pry tym paūstrymacca, kab nieskazać, što ūžo daūno para padumać samym bielarusam ab tym, kab inšyja narody, prynamsi susiednija, krychu bolš ab nas znali. Bo voś časta čytajem u polskaj presie, a navat ukrainskaj, viestki z biełuskaha žycia zusim niazhodnyja z praūdaj. I nia možna ū hetym, napr. ukrainskiju presu, vinić, bo jana chočučy dać štoś ab biełarusach, moža časta dziela nieznajomstva biełuskaha jazyka, prymušana brać viestki z polskich hazet, jakija praz niaśviedamaśc, a časta i zusim śviedama pradstaŭlajuć naša žycio i arhanizacyi chvalšyvę i na našu niekaryśc.

Dziela hetaha treba nieadkładna padumać, kab u najchutčejšym časie paūstała biełuskaje presavaje ahienstva, jakoje-b padrobna infarmavała ūsiu presu ū Polščy, a tak-ža i zahranicaj, u viedamych dla jeje movach, ab žyci i adradženskim ruchu biełuskaha narodu.

j—n.

10-цілецьце українськай арганізацыі „Луг“

Сёлета мінула 10-ць гадоў, як з арганізацыі „Українских Січових Стрільців“ паўстала арганізацыя „Луг“, якая туртуе каля сябе даволі вялікую частку українскае моладзі, а так-ža i старэйшага грамадзянства. З гэтай прычыны 4-га жніўня ū Lьвове адбылося Юбілейнае „Лугавое“ Святкаванье, на якое прыбыло з усіх куткоў Зах. Украіны больш 2.000 асоб мужчынскае і жаноцкае моладзі.

Святкаванье пачалося раніцай багаслужэньнем, като-рае на ўласным пляцу, званым „Горад Лугу“ адправіў i сказаў адпаведную прамову a. i g. Luchinśkiy, Bazyljanin.

Пасъля багаслужэнья адбыўся паход сяброў „Лугу“ з 5 аркестрамі па вуліцах Львова i перад урадам „Лугу“ на пляцы съв. Юра.

Pa паўdnі адбыліся ū „Горадзе Лугу“ гімнастычныя папісы, якія пачаў прамовай старшины „Лугу“ дыр. Dашкевіч, каторы пасъля раздаў прыбыўшым i львоўскому аддзелам „Лугу“ нагароды.

Арганізацыя „Луг“ мае цяпер больш 450 аддзелаў i напічае тысячы сяброў, працуочы пад клічам „З Богам для Бацькаўшчыны,“ якую жадаем ёй бачыць Вольнай i Незалежнай!

Я—к.



ХРОНІКА

З беларуснага жыцця

Засудзілі. Віленскі Гарадзкі Суд 21-га жніўня сёлета засудзіў радактара „Шляху Моладзі” грам. Я. Найдзюка на 3 тыдні арышту і 100 зл. штрафу за надрукаваньне ў № 9 з 1934 г. „Шляху Моладзі” вершаў: М. Машары і Маладога Дубка, а так-жэ і карэспандэнцыі з Браслаўшчыны, за якія ўспомнены нумар „Шляху Моладзі” быў сканфіскаваны Віл. Гарадзкім Старастай. Засуджаны падае апэляцыю.

Беларусы і Кангрэс Нацыянальных Меншасьцяў. Да-ведваемся, што на сёлетні Міжнародны Кангрэс Нацыянальных Меншасьцяў у Жэнэве паедзе ад Беларускага Нацыянальнага Камітэту інж. А. Клімовіч. Кангрэс пачнецца 2.IX.

Хацеў выгнаць з роднае вёскі. „Chryścijanska Dumka” у № 8 сёл. піша, што кс. праф. др. Я. Тарасэвіч, які стала прабывае ў Амэрыцы і гасьціў сёлета „ў сваей радні ў Шчучынскім павеце, меў шмат прыкрасыцяў ад тамтэйшага паветавага старасты Кавальскага, які нават гразіў яму высылкай з павету за тое, што той з людзьмі (там усе беларусы!) і з сваякамі гаварыў пабеларуску. Але пасьля... адпусьціўся, мусіць прыпомніў, што дваццаты век і шчучынскага старасту да нечага абавязвае!...

Ня лепш съпісаўся і дзекан у Васілішках кс. Цыраскі, які, перапужаўшыся Кс. Тарасэвіча, пасъвяціў раз цэлае казаньне выясняненьню, што там у іх няма (тымчасам усе беларусы!) ніякіх беларусаў, што ўсе палякі, што ксяндзоў беларусаў ня можна слухаць і г. д. Словам, вышла „пакатліцку“ аж люба!"

Дык слушна „Chr. Dumka” закончывае гэтую вестку, што: „Можна сабе прадставіць, як жывеца беларусам у гэткіх „культурных” шчучынскіх і васіліскіх абставінах!..."

Які будзе Беларускі Адрыўны Календар на 1936 год. Нас паведамляюць, што Беларускі Адрыўны Календар на 1936 г. друкуецца на лепшай паперы як сёлетні календар і што выдаўцы яго стараюцца, каб зъмест календара быў багаты і карысны, а таксама каб цана прадажы яго была паніжана.

У БССР. Беларуская Савецкая Энцыклопедыя. Беларускія вучоныя ў БССР згодна з пастановай ЦК КП(б.)Б і СНК БССР прыступілі да выданьня Беларуское Савецкае Энцыклопэдыі. Працуе пры гэтым 500 чалавек.

Новая повесць Якуба Коласа. У савецкім літаратурным часапісе „Полымя Рэвалюцыі” ад даўжэйшага ўжо часу друкуецца новая бел. повесць Я. Коласа п. н., „Дрыгва.”

СЯБРЫ РЭДАКЦЫЙНАЕ КАЛЕГІ:

Ізабэля і Альфонс Шутовічы і Язэп Малецкі.

Рэдактар Язэп Найдзюк

Выдавец Янка Багдановіч

USIAČYNA

— U Polščy pašla vybaraŭ u Sojm i Senat spadziajucca asabovych zmienau na adkaznych dzieržaūnich stanoviščach.

— U Maskvie sioleta ū lipni i žniūni adbyūsia VII Kanhres Kominternu. Hazety pišuć, što kanhres hety vyjaviū idejovy kryzys kamunističnaha ruchu. Pramovy ūčašnikaŭ kanhresu adna drugoj piarečyli. Adny kamunisty chočuć rabić zaraz sušvietnuju revalucyju, druhija ūznoū chočuć pierš za ūsio ūmacavać SSSR. Adny iduć za Trockim, druhija za Stalinam. Aproč taho, mnohija kamunisty zakidajuć Savieckamu Sajuzu zdradu revalucyi, dziela taho, što jon supracoūničaje z kapitalistyčnymi dzieržavami. Na ūčašnikaŭ kanhresu—kamunistaŭ z buržuaznych dzieržaū — najbolš pryhniatajuča dziejela pałažeńnie pracoūnych masaū SSSR, dzie pamima taho, što ūžo bolš jak 15 hadoū haspadarać balšaviki, robotnik mieśiačna zarablaje siarednie (u pieraličeńiu pa canie chleba) 37 1/2 zł. (tryccać siem z pałovaj złotaū).

Z prycyny pramovy Dmitrova na Kahresie Kominternu, jaki radziū kamunističnym partyjam u buržuaznych dzieržavach, što jany majuć rabić, Zł. Št. Ameryki, Anhlija, Italija i Łatvia zapratestavalı suproč hetaha pierad uradom SSSR i pahražajuć zryvam dyplomatycznych znosinaū z Savietami.

— Najsłaŭniejšy amerykanski latun indyjec Willey Post, jaki ū 1933 h. na samalocie ablacieū naükruha svetu ū praciahu 186 hadzin i 50 min., sioleta ū m-cy žniūni chočući pieralacieć z Ameryki ū SSSR praz paňočny polus, ražbiūsia na Alascy i žhinuū razam z svaim tavaryšam viedamym artystam Willey Rogers'om. Niadaūna jšče Willey Post prabavaū latać na specyjalnym samalocie ū stratasfery.

— Vajna miž Abisinijaj i Italijaj visić na vałasku; sproby Anhlii i Francyi pahadzić hetya dzieržavy ūściaž pravalivajucca.

— U Francyi z prycyny abnižki zarabotnaje płaty robotnikam, niadaūna adbylisia vialikija robotnickija demonstracyi, u časie jakich dochodziła da bojak z palicyjaj. Pry hetym nie-kalki robotnikaŭ zabita i mnoha raniena z abiedźviuch staron. Demonstrantaŭ uspakiła vojska.

— Česki latun Anderle padniaūsia na samalocie na vyšniu 11,000 metraū, bjučy hetym samym rekord. Na hetaj adnak vyšyni straciū jon prytomnaść i zamieržli jamu vočy. Pamima taho latun na ziamlu apuściūsia ščaśliva i ciapier lečyć vočy.

ПАШТОВАЯ СКРЫНКА

Гладзіятару. Верш атрымалі, нажаль друкаваць яго вельмі небясьпечна, бо можа быць сканфіскаваны.

A. S—ci u. Atrymali ūsio, z matarjałaū, jak bačyc'e, karystajem.

B. P—skam u. Statut i instrukcyju BiHiK vysyłajem i žadajem udačy

P. R.—ku ū Łatvi i. Vieršy słabyja i drukavać ich nia možam, apišycie nam prozaj svaje ūražańni z nad Bałtyku. „Śl. Moladzi” vysyłajem.

Я. Новашу. Пісъмо перадалі. Ці будзе выходзіць „Беларускі Студэнт”, пакульшто нічога ня можам сказаць. Гадавікі „Шл. Moladzi” можаце купіць усе за выняткам 1929 г. па 3 зл. Статут і інструкцыю BiGiK, а так-жа „Шлях Moladzi” высылаем. „Віншаваньня” няма.

КУТОК РАЗРЫВАК

Пад рэд. Ул. Паўлюкоўскага

Лёгогрыф № 1

(Улахыў У. П.)

Як з *O* — я рыбку съежую люблю,
А з *I* — жыву як рыба, у вадзе,
Як з *A* — я съмерць другім раблю,
А з *U* — хаваю ўсё, што пападзе.

Задачы: № 1. Якія найкарацейшыя дні ў чалавечым жыцьці?

№ 2. У каторым месяцы жанчыны найменш гавораць?

Як гэта зрабіць:

1) каб адна палова простай лініі здаваласл большай за другую такую-ж палову яе;

2) каб з дзёвёх простых роўных лініяў адна здавалася даўжэйшай за другую;

і 3) каб тры простыя роўныя лініі здаваліся няроўнымі паміж сабою.

Арытмэтычная задача № 1

4 сялян прывязылі ў млын малоць 32 мяшкі збожжа. У млыне быў завоз, дык мельнік злажыў мяшкі на юколквадратнага стаўпа, сказаў сялянам палічыць іх і прыходзіць кожны дзень даведвацица. Сяляне налічылі — з кожнага боку стаўпа па 9 мяшкоў і паехалі. Толькі ня стала сялян, мельнік украў 4 мяшкі, а рэшту разлажыў так, што калі назаўтра лічыў прышоўшы селянін, дык з кожнага боку стаўпа было па 9. Пайшоў гэты селянін і мельнік йзноў украў 4 мяшкі збожжа.

На другі дзень прыйшоў другі селянін і даведаўся ў мельніка, што будзе малоць заўтра, г. зн. на трэці дзень. Селянін палічыў мяшкі — з кожнага боку 9 — і пайшоў. Мельнік-жа пасъля яго йзноў украў 4 мяшкі, і калі прыйшлі сяляне і палічылі то ўсё-ж такі было па 9 з кожнага боку спаўпа. Толькі як пачалі малоць, то аказалася што ўкрадзена было 12 мяшкоў.

Як былі зложаны мяшкі першы раз і як іх раскладаў мельнік пасъля кожнай кражы?

УВАГА. Хто прышле правільныя развязкі паданых вышэй: лёгогрыфу, задачі адказ на пытаньне: „Як гэта зрабіць“, той атрымае нагароду ў постаці добрых беларускіх кніжак.

Круцігалоўкі № 7 ніхто дагэтуль не развязаў, а як развязка яе мелі быць псэўдонімы беларускіх паэтаў: Алесь Гарун і Янка Купала

Усіх даўжнікоў „Шляху Моладзі“ просям неадкладна, хоць часткова, урэгуляваць свой доўг, бо ў практычным выпадку высылка „Шляху Мол.“ будзе ўстрымана!